

# Autumn Song (Herbstlied, Bunt sind schon die Wälder)

Text: Johann Gaudenz Salis-Seewis, 1782

D. 502

Musik: Franz Schubert, 1816

Bunt sind schon die Wäl - der, gelb die Stop - pel - fel - der, und \_\_\_\_\_  
Wie die vol - le Trau - be, aus dem Re - ben - lau - be, pur \_\_\_\_\_

Stimme

Mässig

Piano

6 — der Herbst be - ginnt. Ro - te Blät - ter fal - len, grau - e Ne - bel wal - len,  
pur - far - big strahlt; Am Ge - län - der rei - fen Pfir - si - che mit Strei - fen

St.

Pno.

13 küh - - ler weht der Wind, küh - - ler weht der Wind.  
rot und weiss be - malt, rot und weiss be - malt.

St.

Pno.

Sieh! Wie hier die Dirne  
Emsig Pflaum' und Birne  
In ihr Körbchen legt;  
Dort, mit leichten Schritten,  
Jene, goldne Quitten  
In den Landhof trägt!

Flinke Träger springen,  
Und die Mädchen singen,  
Alles jubelt froh!  
Bunte Bänder schweben,  
Zwischen hohen Reben,  
Auf dem Hut von Stroh!

Geige tönt und Flöte  
Bei der Abendröte  
Und im Mondenglanz;  
Junge Winzerinnen  
Winken und beginnen  
Deutschen Ringeltanz.

Woods turned red and fallow,  
fields of stubble yellow,  
and the fall begins.

Crimson leaves are drifting,  
greyish fogs are shifting,  
cooler blow the winds.

Grapes in fullest cluster  
flaunt their purple luster  
through the vine-leaves bright.

On the trellice growing  
peaches' stripes are showing  
painted red and white.

See the busy maiden  
with her basket laden  
full of plum and pear!  
Girls, light and merry  
golden quinces carry  
to the farmhouse there.

Agile porters springing  
and the servants singing,  
all abuzz with glee.  
Colored ribbons prancing  
through the vines a-dancing  
from the straw-hat free.

Fiddle and recorder  
sound at twilight's border  
in the moonlight's glance.  
Vintagers are spinning  
round and round, beginning  
German harvest dance.